



50045 | 50046



50155



50155



50054

Jämpti

## FI KÄYTTÖOHJE TUOTTEILLE

**50045** Jämpti Lämmitettävä koirankuppi tarhan ulkopuolelle, S 16 cm, 2,8 l

**50046** Jämpti Lämmitettävä koirankuppi tarhan ulkopuolelle, L 20 cm, 2,8 l

**50155** Jämpti Lämmitettävä koirankuppi tarhan sisäpuolelle (kalteri- tai verkkoelementtiin)

**50054** Jämpti Lämmitettävä koirankuppi, kiinnitys seinään

Kotimaiset Jämpti Lämmitettävät koirankupit ovat tarkoitettu ulkokäyttöön estämään koiran juomaveden jäätyminen. Vesikupin pohjassa on vastuselementti (teho 35W, jännite 24V).

## Asennus

Kuppiteline voidaan kiinnittää ruuvaamalla suoraan seinään (tuote 50054) tai lisäksiin- nikkeillä tarhaelementtiin (tuote 50155). Tuotteet 50045 ja 50046 asennetaan siten, että kuppiosa sijoittuu verkkoelementitarhan ulkopuolelle. Piirrä toista levyrengasta muottina käyttäen verkkoon levyrenkaan aukon kokoinen reikä ja leikkaa verkon langat poikki piirtämäsi viivaa mukaillen. Aseta sitten levyrenkaista toinen tarhan ulko- ja toinen tarhan sisäpuolelle vastakkain, jonka jälkeen ruuvaa ne kiinni toisiinsa tarhaverkon jäädessä niiden väliin. Varo jättämästä teräviä verkkolangan päitä aukon reunoille, jotka voisivat vahingoittaa koira.

Asennuksessa on huolehdittava, ettei koira pääse puremaan kupin punaruskeaa johtoa poikki. Sen jännite (24V) ei aiheuta hengen- vaaraa, mutta on koiralle epämiellyttävä. Johdon katketessa kupin lämmitys lakkaa toimimasta. **Muuntaja on asennettava ehdottomasti siten, ettei koira pääse käsiksi syöttökaapeliin (musta johto - 230V jännite).**

Toimitukseen sisältyy yksi irrallinen lisäkuppi, joka sopii lämmitettävän kupin sisään. Pidä irtokuppi aina paikallaan, kun kupissa on virta.

Toimintavarmuuden takaamiseksi kupissa ei käytetä termostaattia. Tämän seurauksena vettä haihtuu vähitellen kupista. Huolehdi, että kupissa on aina vettä, kun se on käytössä.

## Trafox-muuntaja

Muuntaja kiinnitetään alustansa pakkauksessa olevilla kolmella ruuvilla. Muuntaja on sijoitettava siten, ettei koira pääse käsiksi sen syöttökaapeliin (230V jännite).

1. Muuntaja on sijoitettava riittävästi tuulet-

tuvaan tilaan, tarhan ulkopuolelle.

2. Muuntaja ei saa kastua, asennettava sa- teelta suojaan. Muuntajaan ei saa kohdistaa painevettä.

3. Muuntajaa ei saa peittää.

4. Muuntajan ympärille on jätettävä vähin- tään 5 cm vapaata tilaa.

5. Muuntajan asennuslaskan lämmönkestä- vyys on oltava vähintään 80°C.

6. Varmista, että valkoiset tulpat ovat pai- koillaan muuntajan keskellä sekä etu- että takapuolella (katso kuva 2.).

## Muuntajan tekniset tiedot:

- Type: KKV50-230/24
- Pri: 230V 50-60 Hz 0,3A
- Sec: 24V 50VA
- IP34 (roiske-suojattu)

## SE PRODUKTERNAS BRUKSANVISNING

**50045** Jämpti Uppvärmad hundskål, utanför hundgården, S 16 cm, 2,8 l

**50046** Jämpti Uppvärmad hundskål, utanför hundgården, L 20 cm, 2,8 l

**50155** Jämpti Uppvärmad hundskål, inne i hundgården (i galler- eller nätelement)

**50054** Jämpti Uppvärmad hundskål, fästes på väggen

De inhemska Jämpti Uppvärmade hundskå- larna är avsedda för utomhusbruk för att hindra hundens dricksvatten från att frysa. I vattenskalens botten finns ett motståndsele- ment (effekt 35 W, spänning 24 V).

## Montering

Skålens ställning kan fästas genom att skruva fast den direkt i väggen (produkt 50054) eller med extra fästet i hundgårdens element (produkt 50155). Produkterna 50045 och 50046 monteras så att skåldelen placeras utanför hundgården av nätelement. Använd den ena brickan som modell och rita ett hål i samma storlek som brickan på nätet och kapa nätet enligt den linje du har ritat. Placera sedan brickorna mot varandra, den ena på hundgårdens utsida och den andra på insidan. Skruva därefter fast dem i varandra så att nätet kommer mellan dem. Kontrollera att inga vassa trådändar kommer utanför öppningen och kan skada hunden.

Vid monteringen måste man se till att hunden inte kommer åt att bita av skålens ledning. Spänningen (24 V) kan kännas obe- hagligt men är inte farlig för hunden. Om led- ningen bryts, värms skålen inte längre upp.

**Transformatorn måste absolut placeras så att hunden inte kommer åt den svarta matarkabeln (230 V spänning).**

Leveransen inkluderar en extra lös skål som

Muuntaja / Transformatorn

Kuva 2. / Bild 2.



passar i den uppvärmda skålen. Ha den lösa skålen i den uppvärmda skålen alltid när spänningen är på (skålen uppvärms).

För att kunna garantera funktions säkerheten används ingen termostat i skålen. Till följd av detta avdunstar vattnet småningom. Ta hand om att det finns alltid vatten i skålen när den används.

## Trafox-transformator

Transformatorn monteras på underlaget med de tre medföljande skruvarna.

Transformatorn måste placeras så att hunden inte kommer åt matarkabeln (230 V spänning).

1. Transformatorn ska placeras i ett utrymme med tillräcklig ventilation, utanför hundgården.
2. Transformatorn får inte bli våt, den måste monteras i skydd från regn. Trycksatt vatten får ej fokus mot transformatorn.
3. Transformatorn får inte täckas över.
4. Runt transformatorn ska finnas minst 5 cm fritt utrymme.
5. Monteringsunderlagets värmeförmåga ska vara minst 80°C.
6. Se till att vita propparna är på plats, på båda sidorna i mitten av transformatorn (se bild 2.)

## Transformatorns tekniska data:

- Type: KKV50-230/24
- Pri: 230V 50-60 Hz 0,3A
- Sec: 24V 50VA
- IP34 (sprejskyddad)

## Valmistaja / Tillverkare:

VIPstore Oy, Killinkoskentie 23  
34800 VIRRAT

## Asiakaspalvelu / kundtjänst

Klo / Kl 8-16 | p. / tel. 03-475 3474  
info@vipstore.fi | www.vipstore.fi